

手帳 No.4 (断片 明治38年～39年)

俳諧手帳



初市や雪に漕來る若菜船
 年玉や杓子數そふ草の庵
 萬歳の子も萬歳の十二歳
 嵐太
 蘭紙子

(6) 一日、朝一、朝二、... 午後一、午後二、... トコウにカク。先づ一

家内ノ娘、息子、親おガ秋ノ日のおおカた朝に於テ先ほとテ
 尾ル採ラカク。夫シカウ次ニ夏一人の心にガマターバンヌヲ起ス。他
 者ハ手集テ始マニ尾ル。次ニ又一人ガ何カ不キカ地ス他ノ者ガ笑
 ツニ尾ル。次ニ又一人ガ何カ不キカ地ス他ノ者ガ笑
 一のましこのうちには家内中何あるが去来して皆に...
 ころろか去来んとするを可く。世の中は毎う易いものぞ
 過ぎし之様もすがに気が死するものごとくもあつて物語り
 であす。然し不も此テナリ採に想あてを此のちい採に...

居芝初 たるか歌 引福 玉年 夢初 禮年
 蘇居 ちと帳 曆初 始商 寶文想懸 歳萬

出霞のつゝみおほせぬ初日哉
 野一週雪見ありきぬ雜煮腹
 ほの暗き忍び姿や嫁が君
 浪召 召名 浪化
 梧桐 梧桐

(7) 村々の柳土室あつたをのく。

埃及のマ...ニナル。埃及ノ有様や埃及ノ神やう
 情を色彩に添へん

希臘ノ芝居プロメシアスやイーダハスをも芝居にし
 居ノ所を思物しと有様を定めて的にのく。芝
 居の採送也。見物人の然る友をうく

手手 千羽 月正骨 しかわ福 著大 煮雜
 草壽福 君が嫁 り降御 日初 曳猿 駒春

春の夜はたれか初瀬の堂籠
 初午や狐の口の玉寒さ
 曾良
 董子

(8) 虚無心い老女まん新お入。道記の多うく夫。——お入自白の
 虚無心とゆきさせぬに或うを夫に懇言す。夫も修好
 の申えに之を許す。其修好は夫と昔に袈服して多き人の
 み集まる所へ用定しに行く。お入自白を指すしこを流す。
 途中より行きつくと途、行きついでうら帰る途に虚無心
 を害するう北堂指す。後うに心操一帯のう實人に
 逢ふ。帰来夫お入に面ふと妻の顔孔通うまき
 わたしと心め。お入自白とてやめますとす。

立春 春待 返元 暖節 麗日 永日 春日 青春
 曾良 董子 紀元 節元 二日 初午 摩耶 参

出代や幼ご、ろに物あはれ
 着たふれの京を見に出よ御忌詣
 嵐 几 嵐
 董 子 董 子

(9) 見才場にあのけりを御言とよみする實人をこく
 (1) 二人の女情の思ふ内宿をうらむる天 (2) 二人のあふにゆけんふる

(10) 私に恨みあるも二人 (1) 仲悪しき様と揃々 (2) ちのうで私を
 棄つべきを板のちをさす (3) 二人の私情の味るはにつれて甚厚
 上とくろり (4) ちの場の事を新代とてこ。ちのぬめに甲のちを
 あつとありおふ

釋 會 御 水 取 其 忌 薪 能 出 代 峰 入
 榮 會 被 岸 針 供 養 寒 食 能 出 代 峰 入

かけるふやほろく落る岸の砂
鶉の子の嘴よこしけり春の雨
温泉の町や煙の中の春の月

森維士
々胸芳

一。親。屋敷。佐助。不之儀。月並を休め

。子。学ぶます。利を志む。金うき人を厭ふ。月並を嬉し

。親。自分の子が桑に入らず。之を自分の桑に入らばにせん

とす。子供の行儀と心を信じて子供をすうぬまうみ

とす。子供に代内おんむ財産を譲らずとよ。親

は財産をいこゆしうとさるさしうと心づかぬに之を

すれども子はほろくも自他にあるべしと思ふ。親はは安心ある

可ぬに遠慮念無くも子供をいふめ。子供は子にを

とよ。親のぬに之に譲ります。親財産を譲るといふあに

こ子供は嫁女としてさる。父は嫁女として自失す。

鶯や下駄の齒につく小田の土
凡 光
轉りや野は薄月のさしながら
香 山
馬市や人の中飛ぶ燕
墨

二。子供は家を去り、小きう因縁をす。父を子を失つて金の

味を知らぬ。子は家に帰るといふ。父は子を失つて金の

味を知らぬ。子は家に帰るといふ。父は子を失つて金の

●三。靴の糸を馬に引しこ色々思ひをいつてうらなひの

……一。若敷にやとりのりか。あははがとりあて

比ばがに

子雀 鷹歸 雄雀 雲雀 燕鶯 祭類 角落鹿
る交鳥 轉鳥 駒鳥 鶯 鷹尾 糞鳥 糞入鳥

霜れ別 雨春 炎陽 霞 風春 風菜 雪殘
戀の猫 水の春 温水 代苗 雷初 月の春

Nash
 の
 Anatomy
 of
 Absurdity
つりそめて蚊屋の匂ひや二三日
 歸^掛來^香る夫のむせぶ蚊遣哉
 や再び人の妻となり
 五 太 浜
 城 賦 化

。豎者をして兼せしむるは汝の正義に背くあり
 陋者をして●[●]侮らしむるは世の至道に背くあり
 愚者をして輕んぜしむるは世の至道に背くあり
 富者をして擡まざるは世の至道に背くあり
 權者をして専らするは世の至道に背くあり
 黙者をして其豎に教わしめよ
 陋者をして其陋に教わしめよ

蚊 遣 蘭 香 簾 殿 敷
 干 屏 茶 傘 鏡 人 扇 團 扇
 梅 屏 茶 傘 鏡 人 扇 團 扇

愚者をして其愚に懲らしめよ
 富者をして其富を侮らしめよ
 權者をして其權を専らしめよ
 然るは其利害を用ゆるるゝ愈々其失念を
 顯ゆる。是天下の道なり。帝王のつとと畏之
 を素朴とす。純はす。百年の後日本島自界口
 にはうす、醜肉層爛して鬪鬪雨を盛つを依つ
 て吾々の後ら●[●]ざるを望んぬ。
 吾は日本人あり、天下の民あり。日本を差げん五つを容れん
 ずんば天下に行のん。天下を差げん五つを容れんば
 天下を去らん。天下を去るは已と居して天下に容れらん、

甘 酒 飯 太 水 水 水 水 生 節
 梅 雨 五 月 雨 夕 立 雷 青 嵐 蒸 風 夏 月

Henley 27 R. L. Stevenson - self-consciousness
78022170 10/11/72

Self-consciousness of life is Indian Anolisom...
粒の即... 短夜や毛虫の上に露の玉
す。き。用支つぬみも濁す... 俗者の情達を待とし。夫ぬのるを
Self-consciousness of life is Indian Anolisom... 俗者の情達を待とし。夫ぬのるを
おは二十世紀の苦者病者。

人から、ま、百飯の多物の進歩する...
其根... 其根... 其根...
言... 言... 言...

以は既に神経過敏...
はが... 卵の花の... 葉の...
。全世界の... 卵の花の... 葉の...
。建國... 卵の花の... 葉の...
。終... 卵の花の... 葉の...
。實は一層... 卵の花の... 葉の...
。は... 卵の花の... 葉の...
。首... 卵の花の... 葉の...
。え... 卵の花の... 葉の...
。物... 卵の花の... 葉の...

リお取... ざ... の... べ... ち... へ... ば... ち... まで... 確... 神... 1... 5... 程... 10... 今... 迄... 到...

一歩を直のて諦めれば結婚甚そのが野暮

であつた。おれは、山手派ナリ、牛一をきくぞ

世に類ニ個以上、人の尚、普通道場上の、親密の程

を以て、逐次されべきに由る。はるかに

妻も、前夜の迷、知る、結婚、十中

九、失敗に決るので、暇あである

ニトニカトトハ、クセ、世、俗、理、の、カ、お、ア、ル。昔、ハ、サ、ウ、モ、お、お、の、ま、ま、う、こ

ク、ウ、ナ、カ、ウ、ラ、の、キ、マ、ラ、ヌ、ウ、ク、ニ、面、白、味、カ、ア、ラ、ウ。お、は、何、デ、モ、ア、ラ、ン、エ、ヌ

の、ニ、イ、チ、エ、ハ、Sympathy、ヲ、記、ス、バ、イ、ナ、ト、シ、ン、コ、ー、モ、シ、ル、モ、ウ、ヲ、記、ス

は、モ、ノ、人、ノ、心、ヲ、ト、ハ、Hing、ガ、Cherry、Chase、ニ、コ、ノ、武、ヲ、歌、フ、ト、ハ、

此、海、ヲ、異、ス、ニ、ス。現、代、ハ、パ、ー、ソ、ナ、リ、チ、ー、の、あ、ま、ん、た、服、服、す、る、世、を、ウ、而、し、て

自由、の、世、船、に、脚、由、は、概、シ、人、前、脚、上、天、の、馬、を、走、ス。白人、々、騎、自、由、ト、シ、ウ、る、引

ナリ。人、々、結、核、を、断、ハ、ソ、ナ、リ、チ、ー、今、世、来、ル、コ、ノ、心、を、記、ス、ト、シ、ウ、フ、マ、ア、ル

也、来、ル、丈、り、也、ニ、あ、ま、ん、た、丈、り、パ、ー、ソ、ナ、リ、チ、ー、free play、ニ、big、ス、ル、以、テ、は

人、ト、人、ト、の、言、ハ、幸、ニ、テ、シ、ン、コ、ン、ア、ン、ナ、リ。社、会、の、存、在、ヲ、disturb、セ、ザ、ル、程、

内、ニ、テ、あ、る、者、の、限、リ、に、我、ヲ、強、ウ、ン、ト、ス、ル、ナ、リ。我、ハ、は、は、は、は、は、は、は、は、は、は、は、は、

比、是、レ、止、の、テ、モ、道、ナ、リ、人、ノ、欲、令、ニ、違、フ、シ、ン、テ、人、ト、喧、嘩、ヲ、セ、オ、バ、ラ、ウ、ナ、リ

取、送、強、ク、ウ、マ、テ、ア、ン、ナ、リ。ち、ね、ド、モ、心、の、ウ、チ、ニ、ハ、我、ハ、強、ク、ア、ン、ナ、リ

お、れ、は、現、代、の、ウ、マ、テ、ア、ン、ナ、リ。現、代、の、ウ、マ、テ、ア、ン、ナ、リ。後、者、は、自、由、

を、以、テ、個、人、主、義、ヲ、主、張、ス。ハ、ー、ソ、ナ、リ、チ、ー、の、獨、立、ト、シ、テ、自、由、

を、以、テ、主、張、ス。お、れ、は、果、然、世、中、の、存、在、が、家、家、を、滅、カ、シ、身、動、キ、モ、ナ、リ

ヲ、フ、ク、サ、ル、見、セ、ル、ト、同、ク、は、他、向、ク、シ、テ、モ、務、大、セ、バ、自、己、の、ま、ま、

の、自、由、を、守、ル、ス、ル、ノ、心、を、持、チ、。而、シ、テ、一、歩、の、ヲ、道、ヲ、ガ、シ、バ、其、情

子鳴 子山案 船番 摘棉 苜蓿丸 堀引
り釣魚沙 笛鹿 扇捨 別の模紋 築崩 板

酒新 酒古 漆新 漆古 漆新 漆古 漆新 漆古
草煙 漆新 漆古 漆新 漆古 漆新 漆古 漆新 漆古

F. only, + has a course to every possible. Underhand measure.

o H shut himself up in H's, shut him up. Disgrace is H's feeling. F laughs at his secret. H is estranged from H day by day.

打欄に泥をうけり 蘆の花
 吹てうたし 露のほこりの草の花
 鬼灯を引か 幾つたか 垣根草
 波 菱 浪
 静 湖 化

o F thinks it high time to find a safer place for H, in the ~~shape~~ shape of a situation nearly offered by another friend. His motivation is to secure him the position, now occupied by F.

o All the parties concerned are deceived by this single artful man F.

o H. stand against the offer. F all is shocked. F's plot is revealed.

+ ~~to~~ he is brought into disgrace again.

o The wound caused by the misdeeds trick of an egoistic man lasts as long as the parties live.

o Punishment and retribution on F, Y, W, + G.

o H is killed but with a clean conscience.

H. Spits up G's face. Curtain falls

草煙 草秋 花草 花蔞菊 花の芦 櫻桔澤
 姜生葉 灯鬼 荷敗 枯末 葉紅草 荷蒲 葛

種 の 穂 の 馬 逃 した る 景色 設
 倭 して 蒺 ぢ 蓄 へ の 蓄 飯
 案 近 くに 岡 穂 植 たり 稗 交 り
 湖 燕 越
 水 村 人

實蕪紫 實の草 于餘香 芋 子辛唐 菜引同
 穂陸 經 稻 稗 實の萩 苜蓿 ぶ飛實蓮

の初か
び冬ら
くや鮭
し日和
し和も
歸に空
りなり也
詣りし瘦
で京も
や小ほ寒
六はづの
月れ内

子燕芭

規村蕉

櫛唐己
田横が
やの葉
瘦北に
せ山片
て戻尻
慈るか
姑きの
の花こ
一か
つな

子召涼

規波莢

寒小 暮の年 夜除 待春 春小 冬初 冬立
日冬 日規 日十三大 内の寒 入の寒 寒大

實の顔夕 瓜冬 乘唐 乘栗 櫛 蕪新 穗落
菌 麻種 豆刀 豆枝 爪烏 瓜南 瓜糸 瓢

みちばたに多賀の島居の寒さかな
冬ざれやきたなき川の夕がらす
片岡のむし刈るや神の留守

青定尚

々雅白

渡柿をながめて通る十夜かな
寐て開て西へ過けりほち叩
二貫目の蠟燭とすお講かな

花佳尋

笠則道

れざ冬 氷 氷 凍 さ寒 夜冬 夜霜
スマスリク 樂神 焼火御 祭革吹 族の神

忌也空 越取お 講夷 講命お 夜十 忌磨達
忌雪嵐 忌蕉芭 名佛御 忌摩雄 猪主 叩鉢

〇あゝのさきにはまをばよい。おれえこを
 〇唐ノ事をもあがめろつちよんがらう
 〇あみめし。
 人先づ他ヲ悔フテシカニ後悔ラレ。天下ヲ悔トルハ天下ノ故ナキニ我ヲ悔トル
 剃捨リ天下ノ理ナリ。我ヲ悔トル者ハ天子ト畏モ悔ツテナリ。
 〇能立セルハ孤立シテ天下ヲ行ケ。他ノ悔義ヲ多クハ他ヲ悔義スルノシ。陰陽
 〇能立セル人ノ他ノ悔ヲ乞フ程愚ナルハナン。故ナラシテ人ヲ賤シムヨリ下ニ出ナルナン。

se: "The Damphie. All this that you tell me is very sad,
 monsieur l'abbé; but one thing consoles me, & that is that up
 yonder, in the paradise of the stars, I shall still be the
 Dauphin! I know that the god's lord is my cousin, & that he
 cannot fail to treat me according to my rank."

唇の墨は... かつから冬籠
 爐びらさや炭の香守る人の顔
 北の窓日本海を塞ぎけり
 子霞涼
 規夫蒐

門前の小家もあそぶ冬至哉
 百疋は握る使や衣くばり
 年越に遊夢打つ家の習ひかな
 牛召凡
 歩波光

納札 古曆 古曆 古曆 古曆 古曆 古曆 古曆
 納札 古曆 古曆 古曆 古曆 古曆 古曆 古曆
 納札 古曆 古曆 古曆 古曆 古曆 古曆 古曆

至冬 八臘 市の西 知魚鐘 忌村燕 忌董儿
 配衣 候季節 ひ拂厄 枕袋 分節 市の年

住つた旅のこゝや置火籠
 動行に起別れたる湯婆哉
 酒を置いて老の涙の火桶かな

芭蕉
 芭蕉
 太
 碧梧桐

火をきこつて飛んで来ん

お境がうらやま。

あつちの電燈をいれたいもの。二十七の大雪の時のしに降る

おとろちう。世の初にあらん。あつちの思ひをせしめたり。
 俗せらぬ。かひにあらん。形而上とは何ぞ。物を捕へて形を
 取らぬ。心もあらん。形而上の取に物は任せし。あつち。おに
 ぬはれ。若原の純純。あつち。あつち。あつち。あつち。あつち。あつち。
 あつち。あつち。あつち。あつち。あつち。あつち。あつち。あつち。
 甲化ノ長後任事とあるとき始めて「世を説く」。甲化の長後任事

野文(えび) 野文(えび) 野文(えび) 野文(えび) 野文(えび)

父 西病馬(さいびょうば) 西病馬(さいびょうば) 西病馬(さいびょうば) 西病馬(さいびょうば) 西病馬(さいびょうば)

桶火 釜火 鉢火 爐手 石温 湯婆 爐懐
 團炭 炭 火槽 爐暖 狸爐圍 火安 火埋

おつち、おんちやい、て、わんち一人で行きつら。わんちお徳社入りお徳社行きつら。
 いのち。あつち。あつち。あつち。あつち。あつち。あつち。あつち。あつち。
 毛蒲團やこはい夢見る後夜の鐘 涼 菟
 關守のゆふべかしこき頭巾哉 東・季 抱 琴

おつち、おんちやい、て、わんち一人で行きつら。わんちお徳社入りお徳社行きつら。
 いのち。あつち。あつち。あつち。あつち。あつち。あつち。あつち。あつち。
 毛蒲團やこはい夢見る後夜の鐘 涼 菟
 關守のゆふべかしこき頭巾哉 東・季 抱 琴

おつち、おんちやい、て、わんち一人で行きつら。わんちお徳社入りお徳社行きつら。
 いのち。あつち。あつち。あつち。あつち。あつち。あつち。あつち。あつち。
 毛蒲團やこはい夢見る後夜の鐘 涼 菟
 關守のゆふべかしこき頭巾哉 東・季 抱 琴

炭取 炭取 炭取 炭取 炭取 炭取 炭取 炭取
 炭取 炭取 炭取 炭取 炭取 炭取 炭取 炭取

白いリボンのハイカラ頭、集るは白持なりを、グワイオリ、羊の尻後で、ほうくと、うらやま。



萩 舟 茶
枯 墓 の
れ ふ 花
て 淀 や
山 野 の
門 子
高 の
し 犬
南 や
禪 枯
寺 尾
花



虛 几 浪
子 董 化

俳書堂出版書籍目録御申込次第進呈す
 明治三十八年十一月十二日印刷
 明治三十八年十一月十五日發行
 編輯兼發行者 東京市日大橋區小舟町二丁目五番地 萩山仁三郎
 印刷者 東京市京橋區築港二丁目二十番地 河本龜之助
 印刷所 東京市京橋區築港二丁目二十一番地 株式會社國光社
 發行所 東京市京橋區築港二丁目二十五番地 俳書堂

花那女枯 仙水 蕪蓋冬 丹牡冬 花茶 葉落
 萎干 枯草 芦枯 葱枯 芒枯 萩枯 花路石

手帳 No.4 (断片 明治38年～39年)

